# TÒA ÁN NHÂN DÂN CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

**THỊ XÃ BÌNH LONG Độc lập – Tự do – Hạnh phúc TỈNH BÌNH PHƯỚC**

Số: 19/2022/QĐST – DS *Bình Long, ngày 29 tháng 11 năm 2022.*

# QUYẾT ĐỊNH

**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 21 tháng 11 năm 2022 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số: 81/2022/DSST ngày 17/10/ 2022 về việc” Tranh chấp hợp đồng vay tài sản”.

# XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành 21 tháng 11 năm 2022 về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

# QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

***Nguyên đơn:*** Ông Nguyễn Văn C, sinh năm 1949

Địa chỉ: Tổ 04, khu phố PhH 1, phường PhĐ, thị xã BL, tỉnh Bình Phước.

***Bị đơn:*** Huỳnh Thị X, sinh năm 1956

Hộ khẩu thường trú và nơi ở.: Tổ 06, khu phố PhNgh, phường PhĐ, thị xã BL, tỉnh Bình Phước.

# Hai bên đương sự thỏa thuận như sau:

Bà Huỳnh Thị X có nghĩa vụ trả nợ cho ông Nguyễn Văn C số tiền 20.000.000đ (Hai mươi triệu đồng) tiền nợ gốc và 1.000.000đ (Một triệu đồng) tiền lãi, trả nợ vào ngày 20/12/2022.

*Keå töø ngày án có hiệu lực và coù ñôn yeâu caàu thi haønh aùn cuûa ngöôøi ñöôïc thi haønh aùn (ñoái vôùi caùc khoaûn tieàn* 20.000.000đ (Hai mươi triệu đồng) tiền nợ gốc, *phaûi traû cho ngöôøi ñöôïc thi haønh aùn) cho đến khi thi hành xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi theo quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự của số tiền còn phải thi hành án tương ứng với thời gian chậm thi hành án.*

Về án phí dân sự sơ thẩm: Căn cứ theo quy định tại Điều 147 Bộ luật tố tụng dân sự, các Điều 26 và Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về thu, miễn, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án; Bà Huỳnh Thị X là người cao tuổi và có đơn xin miễn giảm tiền án phí nên được miễn toàn bộ án phí dân sư sơ thẩm.

1. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.
2. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

.

|  |  |
| --- | --- |
| ***Nơi nhận*:**   * Đương sự; * VKSNDTX Bình Long; * CCTHADS thị xã Bình Long; * TAND tỉnh Bình Phước; * Lưu hồ sơ vụ án. | **THẨM PHÁN**  **Lê Đình Tùng** |